

一个中国人

◎商德文 主编

看

加拿大

YIGE ZHONGGUOREN KAN JIANGDA



一个中国人 著 加拿大

主编 商德文



经济科学出版社

责任编辑：杜 鹏

责任校对：徐领弟

版式设计：代小卫

技术编辑：董永亨

一个中国人看加拿大

商德文 主编

经济科学出版社出版、发行 新华书店经销

社址：北京海淀区阜成路甲 28 号 邮编：100036

总编室电话：88191217 发行部电话：88191540

网址：[www. esp. com. cn](http://www.esp.com.cn)

电子邮件：[esp@ esp. com. cn](mailto:esp@esp.com.cn)

中国人民大学印刷厂印刷

德力装订厂装订

850 × 1168 32 开 6.5 印张 140000 字

2003 年 6 月第一版 2003 年 6 月第一次印刷

印数：0001—2000 册

ISBN 7 - 5058 - 3539 - 4 / F · 2853 定价：12.80 元

(图书出现印装问题，本社负责调换)

(版权所有 翻印必究)

编写人员名单

主 编：商德文

撰稿人：商德文 张丽华 吴红莉 张劲松
桑立新 张劲东 商 衡

**特别感谢加拿大驻华大使馆文
化处对本书的出版给予资助**



本书的撰写与构思是我们在 2001 年 11 月从加拿大回国后产生的一种想法。在此之前，我作为北京大学加拿大研究中心的一员，早已对加拿大的经济、贸易、投资和中加贸易方面进行了长期的研究和探索，并在中加研究会的年会上作过多次报告。2001 年的加拿大之旅，我们观察到了许多加拿大华人社区的现况和部分地区旅游观光的实况，并进一步研究了加拿大的历史。全书分为三篇：经济篇——中加经贸往来；华人篇——华人移民和社区；观光篇——美丽的加拿大（由张丽华撰写）。撰写本书的目的在于加强中加两国人民之间的友谊和促进中加两国的经贸关系，使中国人更多地了解加拿大，也使加拿大人更多地了解中国。在此，对加拿大驻华大使馆文化处赞助出版本书，特致谢意！对协助本书出版的编辑和经济科学出版社表示感谢！

高德文

2003 年 4 月 9 日

目 录

经济篇——中加经贸往来

一、中加贸易与投资的现况和前景	3
二、国际资本在东亚地区的流动与加拿大的对 外投资战略	11
三、加拿大经济发展的特点及其对亚太的经济 政策	20
四、中国加入 WTO 与中加经贸关系	31
五、加拿大的失业保险制度	46
六、加拿大的公共医疗保险制度	49
七、加拿大的企业减税计划与货劳税征管规定	52
八、加拿大个人收入税制度评述	59
九、“9·11”事件对加拿大经济的影响	64
十、加拿大的经济现状及其发展趋势和对策	68



十一、2002~2003 年加拿大经济分析和预测	74
--------------------------------	----

华人篇——加拿大华人移民和社区

一、总论	85
二、加拿大的早期中国移民	88
三、战后加拿大华人移民	103
四、当代华裔加拿大人	107
五、加拿大华人在就业、教育和收入等方面与 加拿大人的比较	111
六、加拿大著名华人事迹选登	119

观光篇——美丽的加拿大

一、加拿大的自然环境	129
二、加拿大的国旗和地理位置	131
三、加拿大的资源	132
四、纯朴的加拿大人	133
五、加拿大的交通	134
六、加拿大人的基本生活	136
七、加拿大的居民和语言	137
八、加拿大的公园	140
九、加拿大人的住房、草坪和环保	142



十、加拿大的税务和福利制度	145
十一、加拿大的新移民	148
十二、近期中国大陆老人的移民潮	150
十三、加拿大东部三日游	152
十四、尼亚加拉大瀑布	164
十五、加拿大的赌场	166
十六、华裔移民感悟	169
参考文献	190

Contents

Economy——Trade of China and Canada

1. Present status and prospects of China and Canada trade and investment
2. The international capital circulation in East Asia and Canadian foreign investment strategy
3. Canadian economic development features and its economic policy in the Asia-Pacific area
4. Prospects for China and Canada trade relations after China's accession into WTO
5. Unemployment insurance system in Canada
6. The public health care insurance system in Canada
7. The country's tax reduction plan for enterprises, and service and purchase tax regulation
8. Comments on individual income tax system
9. The 9 · 11 event impact on Canadian economy



10. Current Canadian economic development, its trends and policy
11. Analysis and forecast for Canadian economy in 2002 and 2003

Chinese——Immigrants and Its Communities

1. Summary
2. Earlier Chinese immigrants in Canada
3. Post war Chinese immigrants
4. Modern Chinese-Canadians
5. A comparison between Chinese and Canadians in terms of employment, education and income
6. The legend of some well-known Chinese in Canada

Sightseeing——Beautiful Canada

1. Natural environment in Canada
2. National flag and geographical location
3. The nation's natural resources
4. Honest Canadian people
5. Transportations in Canada
6. Daily life in Canada
7. Canadian citizens and their languages
8. Parks in Canada
9. Shelters, lawns and environment protection in Canada
10. Tax and welfare system in Canada



11. The new immigrants in Canada
12. The elderly Chinese immigrants in recent years
13. A three-day trip in the eastern part of Canada
14. The Niagara Falls
15. Casino in Canada
16. Chinese immigrants' impression of Canada

Reference

经济篇

——中加经贸往来





中加贸易与 投资的现况和前景

(一) 中加贸易与投资概况

自 1970 年 10 月中国与加拿大正式建立外交关系以来，两国的经济贸易关系日益发展，进入 20 世纪 80 年代后，两国又在投资领域里进行合作。现在中国已成为加拿大的第四大贸易伙伴，加拿大是中国的第十三大贸易伙伴。

1. 双边贸易。

目前，中国已成为加拿大的主要贸易伙伴之一。1994 年中加贸易总额为 32.28 亿美元，创历史记录。1995 年 1~11 月份中加贸易总额达 36 亿美元，比上年同期增长 34.5%。其中，中国对加拿大出口额为 13.6 亿美元，从加拿大的进口额为 22.4 亿美元，分别比上年同期增长 13.6% 和 52.8%。

中国主要从加拿大进口的商品有：粮食、机电产品、化肥、纸浆、纸张等。近年来，加拿大对华出口中技术设备产品有了很大发展。在政府贷款的支持下，例如在通信、能源、石化等领域的成套技术设备也迅速扩大了其在中国的市场份额。



中国对加拿大出口的商品主要有：机电产品、服装、纺织品、鞋类、塑料制品、箱包、玩具等等。

2. 中加投资。

截至 1995 年 9 月底，加拿大在华投资项目共计 2 526 个，协议加方投资金额约 32.8 亿美元，加方实际投资额为 6.9 亿美元。加拿大在华投资企业分布在中国的广东、上海、江苏、福建、山东、河北、北京、陕西、安徽、新疆、海南岛等 16 个省市。加拿大也是中国海外投资的重点国家之一。1994 年加拿大总理访华，两国企业界签署经贸合同和意向性协议达 86 亿加元。在加方与中方签署的 26 亿加元的合同金额中有一部分为投资项目，涉及环保、原材料、能源、交通、食品加工、房地产。如加拿大保尔公司与中国中信公司、上海长江技术开发公司三家合作在上海浦东投资 6 000 万加元开发土地，以供建高新技术工厂之用。另外，加方还与辽宁省签署了 10 项合同，加方协议投资近 1 亿加元。自 1993 年至今，经中国外贸部批准的中国在加拿大兴建的贸易和非贸易企业共 113 个，双方协议投资额为 7.15 亿美元，中方协议投资额为 3.8 亿美元。这些公司和机构主要分布在不列颠哥伦比亚省、安大略省、阿尔伯塔省和魁北克省，其中温哥华市和多伦多市占 80%。在这些公司中，合资占 40%，独资占 60%。投资行业结构为：资源开发、工业生产、建筑承包、农牧渔业、餐饮业、科技文化交流、交通运输、咨询服务业等。

3. 经济合作与贷款。

1979 年中加签署的经济合作议定书规定，加拿大可在中国的农业、林业、轻工业、通信、水力发电、石油、煤炭开采以及有色金属等领域做出贡献。在农业方面，加拿大与中国有一些大的合作项目，如改造干旱地区、培训农业出口人员、化



肥生产等。加拿大政府从 1986 年至 1997 年向中国提供四期优惠混合贷款，总计承诺金额 21.3 亿美元。这些贷款包括政府贷款和出口信贷两部分，其中政府贷款占 30%。无息贷款偿还期为 50 年，含 10 年的宽免期；出口信贷占 70%，按亚太经合组织利率每半年调整一次，还款期为 10 年，宽免期视项目建设期而定，最长可达 3~5 年。1986 年和 1988 年提供的贷款多用于能源、交通、通信、化工、冶金、造纸、机械等项目。到 1997 年，第一笔贷款项下已签订了 28 个项目，合同金额 5.2 亿美元；第二笔贷款项下已签订 13 个项目，合同金额达 1.5 亿美元。1991 年加拿大政府向中国提供第三笔贷款，总额为 4.4 亿加元，其中 1.75 亿加元为无息贷款，其余为出口信贷，有效期为两年。经过双方共同努力，至 1992 年已在农业、林业、交通、能源、通信和人才开发等六个领域安排了 56 个项目，其中已完成项目 25 个，正在执行的项目 28 个，计划中的有 3 个。在中加发展合作的项目中，加方还投资 4 000 万加元为中国培训管理人才，先后为中国 24 所大专院校培养了大批的管理人才。此外，加拿大政府还通过加拿大国际发展署对中国提供援助，1982~1986 年向中国提供无偿援助 6 500 万加元，用于农业、能源、林业、人才开发等项目。

（二）加拿大经济的优势与特点

1. 加拿大是一个出口型的资源大国，在能源、森林、农业、金属矿和水力发电等方面均居世界第一。据统计，1993 年 GDP 和出口贸易均居工业化国家的前列，人均 GDP 在主要工业化国家中仅次于美国、德国和日本，居第四位。加拿大经